AVANCES

Edición Nº 127/Caracas, del 19 de febrero al 5 de marzo de 2010
Visite el Website del SELA **www.sela.org**

AVANCES DEL SELA

Declaración de solidaridad del SELA por la catástrofe en Chile

Caracas, Venezuela, 1 de marzo de 2010.-La Secretaría Permanente del Sistema Económico Latinoamericano y del Caribe (SELA) manifestó al gobierno y al pueblo de Chile su pesar y solidaridad por la catástrofe ocurrida el pasado 27 de febrero, ocasionando la muy lamentable pérdida de vidas humanas e innumerables bienes materiales.

Ante esta lamentable situación causada por el sismo en este pais hermano, el Secretario Permanente del SELA, Embajador José Rivera Banuet, expresa sus más sinceras condolencias a los chilenos y, particularmente, a los familiares de las víctimas y manifiesta la disposición de este organismo para colaborar en aquellos aspectos a su alcance, ante la crítica situación.

SELA's declaration of solidarity with Chile after catastrophic quake

Caracas, Venezuela, 1 March 2010 – The Permanent Secretariat of the Latin American and Caribbean Economic System (SELA) expresses to the government and the people of Chile its sorrow and solidarity in the wake of the catastrophe that hit this country on 27 February, causing regrettable loss of lives and serious damages.

In view of such sad event caused by the earthquake in this brethren country, the Permanent Secretary of SELA, Ambassador José Rivera Banuet, expresses his heartfelt condolences to the Chilean people, particularly the relatives of the victims, as well as the organization's readiness to collaborate in those aspects within its reach, considering the critical situation being faced by this nation.

Resumen de la Relatoría de la Reunión Regional "Las Relaciones Económicas América Latina y el Caribe-Unión Europea y la VI Cumbre Birregional de Madrid"

Los participantes en la Reunión Regional "Las Relaciones Económicas América Latina y el Caribe – Unión Europea y la VI Cumbre Birregional de Madrid" tomaron nota con interés del documento elaborado por la Secretaría Permanente, titulado "Las relaciones económicas recientes de América Latina y el Caribe con la Unión Europea en vísperas de la Cumbre de Madrid" el cual presentó elementos analíticos sobre las relaciones entre América Latina y el Caribe y la Unión Europea en la actualidad, que sirvieron de base a las discusiones que tuvieron lugar entre los representantes de los Estados Miembros del SELA.

Los delegados destacaron el análisis y la utilidad de las intervenciones analíticas – y los consiguientes debates que realizaron los representantes de las Secretarías de la AEC, ALBA-TCP, CEPAL, SIECA y OECO. De igual forma, agradecieron las presentaciones realizadas por los representantes de las Presidencias Pro Témpore de MERCOSUR y UNASUR, y de la República del Perú acerca del estado actual y perspectivas de las relaciones con el bloque europeo en vísperas de la VI Cumbre birregional. En especial, se reconoció la participación de la Embajadora Elizabeth Astete, Subsecretaria para Asuntos Económicos del Ministerio de Relaciones Exteriores del Perú, quien expuso las perspectivas de su gobierno sobre el diálogo birregional ALC-UE considerando las experiencias de ese país como sede de la anterior Cumbre birregional. De igual forma, los delegados tomaron nota de la intervención del Excmo. Sr. Dámaso de Lario, Embajador del Reino de España en Venezuela, quien expuso a los delegados las expectativas de su país como sede de la próxima VI Cumbre ALC-UE sobre el diálogo birregional y la próxima Cumbre. Los delegados agradecieron a la distinguida delegada de la República Argentina, Sra. María Fernanda Silva como representante de la Presidencia del Grupo Regional ALC en su diálogo con la UE por su intervención acerca del proceso preparatorio y las perspectivas de la región frente a la próxima VI Cumbre de Madrid.

Los representantes de los Estados Miembros del SELA tomaron nota de las experiencias de Chile y México en cuanto a la aplicación de sus Acuerdos de Asociación con la Unión Europea, así como de la evaluación de esos países sobre el proceso de Cumbres birregionales. En correspondencia con las valoraciones realizadas por las autoridades gubernamentales de estas dos naciones, estos acuerdos de asociación han tenido impactos positivos no limitados sólo al ámbito comercial sino también en el terreno de la cooperación y el diálogo político con la UE. Se resaltó la utilidad de continuar compartiendo estas experiencias con el resto de los países y grupos subregionales de ALC.

BILATERALES

- **Secretaria de Estado de EEUU aboga por reconocimiento a Honduras.**
- **Costa Rica confirma que firmará TLC con China y Singapur en abril próximo.**
- **Estados Unidos y Brasil profundizan cooperación.**
- **Acuerdo Centroamérica-UE podría firmarse en mayo.**
- **China y Perú celebran la firma de un TLC "sólido y de amistad".**
- **La UE y países andinos examinan sus relaciones y la integración regional.**
- **Colombia, Perú y la UE cierran la negociación de un acuerdo comercial.**
- **El presidente de Ecuador vuelve a plantear la candidatura de Néstor Kirchner para la UNASUR.**
- **La Comunidad de Estados Latinoamericanos y Caribeños /Artículo del Emb. José Rivera Banuet, Secretario Permanente del SELA.**

ENTORNO

- **Secretario General de la ONU: "Me conmueve el coraje y resistencia del pueblo chileno"-**
- **Terremoto causará grave impacto en economía chilena.**
- **El Ministro de Relaciones Exteriores de Alemania empezará en Chile gira latinoamericana.**
- **Sistemas tributarios complejos y alta evasión fiscal erosionan crecimiento económico en América Latina y el Caribe.**
- **Remesas a América Latina se estabilizan tras caer 15% en 2009, revela informe del FOMIN.**
- **El Secretario General de la OEA ofrece ser el socio para un "multilateralismo moderno" en "beneficio de los pueblos de las Américas".**
- **La OEA acogerá reunión de la Diáspora haitiana en**

En la reunión se abordaron algunas líneas de acción para el fortalecimiento de las relaciones birregionales y el diálogo de ALC con la UE. Al respecto, se resaltó la importancia de que la región avance en el proceso para consensuar posiciones comunes que mejoren su capacidad de interlocución ante las autoridades de la UE; para lo cual podrían aprovecharse las capacidades que ofrece una institución como el SELA. En tal sentido, se convino en estudiar la factibilidad de crear una red de técnicos y profesionales especializados en los diversos temas que se tratan en las cumbres para fortalecer y apoyar la concertación regional.
Texto completo del Resumen de Relatoría

Summary of the Rapporteur's Report on the Regional Meeting "Economic Relations between Latin America and the Caribbean and the European Union and the VI Bi-Regional Summit in Madrid"
Participants in the **Regional Meeting: "Economic Relations between Latin America and the Caribbean and the European Union and the VI Bi-regional Summit in Madrid"** took note with interest of the document drafted by the Permanent Secretariat, titled "Recent Economic Relations between Latin America and the Caribbean and the European Union ahead of the Madrid Summit" . The study presented key elements for analyzing current relations between Latin America and the Caribbean and the European Union, and served as the basis for the debates that took place among the representatives of the Member States of SELA.
The delegates underscored the value of the assessments contained in the document and the usefulness of the analytical presentations – as well as the subsequent debates – carried out by the representatives of the Secretariats of the ACS, ALBA-TCP, ECLAC, SIECA and OECS. They also thanked for the presentations made by the representatives of the Pro-Tempore Presidencies of MERCOSUR and UNASUR, and the Republic of Peru, on the current status and prospects of their relations with the European bloc ahead of the VI Bi-regional Summit. Special recognition was made of the participation of Ambassador Elizabeth Astete, Deputy Secretary for Economic Affairs of the Ministry of Foreign Affairs of Peru. Ms. Astete dealt with the Peruvian government's views on the bi-regional dialogue between LAC and the EU, considering Peru's experiences as the host of the previous bi-regional summit. In addition, the delegates took note of the presentation made by His Excellency, Damaso de Lario, Ambassador of Spain in Venezuela, on his country's expectations about the bi-regional dialogue – as the host of the upcoming VI LAC-EU Summit. Participants thanked the distinguished delegate of the Argentine Republic, Mrs. Maria Fernanda Silva, as representative of the presidency of the LAC regional group in the dialogue with the EU, for her opinion on the preparatory process and views of the region vis-à-vis the upcoming VI Summit in Madrid.
The representatives of the Member States of SELA took due note of the experiences of Chile and Mexico as regards the implementation of their Partnership Agreements with the European Union, and of their assessments of the Bi-regional Summit process. According to the appraisals made by the government representatives of these two countries, the partnership agreements have had positive impacts not only on trade, but also on the areas of cooperation and political dialogue with the EU. Emphasis was made on the usefulness of continuing to share experiences with the rest of the countries and subregional integration groups in Latin America and the Caribbean.
Participants in the meeting dealt with some lines of action to strengthen LAC bi-regional relations and dialogue with the EU. In this connection, they highlighted the importance for the region to make strides in the process to reach consensus on common positions in order to improve LAC's ability to speak as a strong interlocutor vis-à-vis EU authorities. To this end, advantage should be taken of the institutional capacities offered by organizations such as SELA. In this connection, it was decided to analyze the feasibility to create a network of technicians and specialized professionals in different topics being dealt with in such summits to strengthen and support regional coordination.
Summary of the Rapporteur's Report

Contáctenos
Para su comentario o
información, favor diríjase a este buzón:

preparación de Conferencia Internacional de Donantes.

AGENDA

I Encuentro Regional Latinoamericano y del Caribe sobre Ventanillas Únicas de Comercio Exterior
SELA
Bogotá, Colombia
(25 y 26 de marzo)

Seminario Regional sobre Relaciones Comerciales entre Estados Unidos y América Latina y el Caribe en el Primer Año de la Administración Obama
SELA
Caracas, Venezuela
(22 y 23 de marzo)

Reunión Regional de Consulta: "Integración y Convergencia para la Salud en América Latina y el Caribe"
SELA
Caracas, Venezuela
29 y 30 de marzo

Calendario de reuniones del SELA para el año 2010
Secretaría Permanente del SELA

Bilaterales

Secretaria de Estado de EEUU aboga por reconocimiento a Honduras

Guatemala, 5 de marzo. - La secretaria de Estado norteamericana Hillary Rodham Clinton exhortó a los países latinoamericanos a reconocer el nuevo gobierno de Honduras tras el golpe de estado y pidió ayuda adicional para enfrentar la lucha contra las drogas en la región.

Cuando se reúna durante las próximas horas en Guatemala con líderes centroamericanos, Clinton pedirá que restablezcan las relaciones con Honduras tras haberlas suspendido por el golpe de estado de junio y que apoyen la readmisión del país a la Organización de los Estados Americanos (OEA).

Clinton llegó a Guatemala la mañana del viernes y tiene previsto sostener una reunión bilateral con el mandatario de este país Alvaro Colom y una sesión de trabajo con los presidentes de Guatemala, El Salvador, Honduras, Costa Rica, Belice, República Dominicana y el ministro de economía de Panamá.

Además de Honduras, la jefa de la diplomacia estadounidense hablará sobre migración, comercio, pandillas y narcotráfico.

La secretaria dijo en Costa Rica que comprometerá al gobierno del presidente Barack Obama a ofrecer más ayuda a los países centroamericanos para que enfrenten la corrupción y violencia relacionada con la lucha antidrogas.

Clinton habló sobre sus objetivos en Costa Rica, donde dijo que Estados Unidos considera que el orden constitucional se ha restablecido en Honduras. El ex presidente Manuel Zelaya fue depuesto en un golpe de estado el pasado junio, generando una fuerte crisis política.

Un nuevo gobierno elegido de forma democrática y dirigido por Porfirio Lobo "ha tomado pasos necesarios e importantes que se merecen el reconocimiento y la normalización de las relaciones", señaló.

Añadió que Estados Unidos aprobaría de nuevo los más de 31 millones de dólares en ayuda que suspendió tras el golpe.

Algunos países de la región se han negado a reconocer el gobierno de Lobo porque éste tomó el poder antes de que Zelaya regresara a la presidencia. Entre ellos está Argentina y Brasil, dos países que Clinton ha visitado en su actual gira de seis naciones latinoamericanas.

Otros países como Bolivia, Venezuela y Nicaragua también se oponen a restablecer relaciones con Honduras. Pero Clinton dijo que ya es hora de que finalice el aislamiento del país.

"Compartimos la condena del golpe que ocurrió, pero creemos que es hora de avanzar y asegurarnos que esas interrupciones de la democracia no ocurran y no puedan ocurrir en el futuro", dijo.

(Publicado por Associated Press, vía Yahoo! Noticias)

Costa Rica confirma que firmará TLC con China y Singapur en abril próximo

San José, 5 de marzo.- Costa Rica firmará con China y Singapur tratados de libre comercio (TLC) en abril próximo, después de la revisión oficial de los textos esta semana, confirmó el ministerio de Comercio Exterior (Comex).

El ministro de Comercio Exterior, Marco Vinicio Ruiz, tiene programado viajar a Asia en la segunda semana de abril para firmar los convenios.

La suscripción del TLC con Singapur se realizará el 6 de abril y con China el día 7, señala un comunicado oficial.

Ruiz explicó que un equipo técnico del Comex trabajó durante esta semana en Pekín para finalizar esta etapa del proceso, y dejar los tratados listos para el conocimiento del Congreso antes de que el nuevo Gobierno asuma el poder en Costa Rica, el próximo 8 de mayo.

El ministro resaltó que con la firma de estos TLC "se cumple una de las principales metas que en materia de política comercial se planteó el Gobierno durante esta gestión", que consistía en un acercamiento a Asia.

"Además de permitirnos obtener un posicionamiento muy importante en dos mercados estratégicos en el continente Asiático, el de mayor dinamismo económico del planeta, estamos abriendo las puertas a grandes oportunidades para nuestro comercio e inversión", comentó Ruiz.

Ambos acuerdos entrarán en vigor cuando sean ratificados por la Asamblea Legislativa de Costa Rica, un proceso que se espera pueda concluirse este año. (Publicado por EFE, vía Yahoo! Noticias)

Estados Unidos y Brasil profundizan cooperación

Washington, 4 de marzo.- Estados Unidos y Brasil firmaron tres memorandos de entendimiento para impulsar su cooperación con los países en desarrollo, fomentar la igualdad de género y aprovechar el Acuerdo de Copenhague de diciembre de 2009 para combatir el calentamiento mundial.

Los tres memorandos fueron firmados durante la visita a Brasil de la secretaria de Estado Hillary Rodham Clinton el 3 de marzo. En sus declaraciones en Brasilia, junto al ministro de Relaciones Exteriores de ese país, Celso Luiz Nunes Amorim, la secretaria Clinton dijo que los documentos son parte de un "compromiso ampliado" entre Estados Unidos y Brasil, cuando ambos países inician un "diálogo de asociación global".

El memorando sobre cooperación en materia de cambio climático propicia un "diálogo de políticas relacionadas con el cambio climático", para analizar las estrategias para reducir las emisiones de gases de efecto invernadero provenientes de la deforestación y la degradación de los bosques, y promover avances en favor de la energía limpia mediante el desarrollo de la investigación, desarrollo y diseminación conjuntas de tecnología para producir energía limpia.

El diálogo también abordará el tema de la adaptación, investigación científica y establecimiento de capacidades para el cambio climático.

Clinton dijo que el acuerdo ayudará a aprovechar las conclusiones del Acuerdo de Copenhague, y expresó su admiración por "todo lo que Brasil ha logrado en este campo", con la esperanza de que ambos países "puedan trabajar juntos en cooperación, en beneficio de otros países".

Estados Unidos y Brasil, que desde hace tiempo están asociados para combatir la pobreza por medio de la ayuda al desarrollo a terceros países, también acordaron ampliar su cooperación, para "fomentar el desarrollo económico, mejorar la atención de la

salud y aumentar la inclusión social en los países que confrontan los desafíos más graves en cuanto a la pobreza, particularmente en África y América Latina", de acuerdo al memorando de cooperación técnica.
El memorando señala que podrían incluirse nuevas actividades para apoyar a terceros países en "específicos del sector y revisión de políticas, provisión de ayuda técnica" y para ofrecer capacitación en Estados Unidos y Brasil a los especialistas técnicos del país al que se dirige la ayuda. **(Servicio Noticioso de la Oficina de Programas de Información Internacional del Departamento de Estado de EEUU)**

China y Perú celebran la firma de un TLC "sólido y de amistad"

Pekín, 4 de marzo- China y Perú celebraron en Pekín la firma del Tratado de Libre Comercio (TLC) entre los dos países, que entró en vigor el pasado día 1 y que, según los representantes de los dos países, es un acuerdo "sólido" que demuestra "la amistad" que les une.
El embajador peruano en China, Harold Forsyth, y el viceministro de Comercio chino, Yi Xiaozhun, brindaron por el éxito del acuerdo.
"(El tratado) permitirá unas relaciones económicas y comerciales más sólidas, como la Gran Muralla, y un nivel de comercio que llegue más alto, cómo el águila", dijo Yi.
El viceministro chino agradeció a los negociadores de ambas partes el esfuerzo realizado, que logró alcanzar un acuerdo en tiempo récord, apenas dos años.
"Deseo que este Tratado de Libre Comercio aumente los intercambios sostenida y rápidamente", indicó el representante chino, que abogó por un "futuro boyante" para Perú y China.
Por su parte, el embajador peruano destacó el "honor" que supone para Perú ser uno de los cinco países que actualmente ostenta un pacto comercial de estas características con el primer exportador mundial.
"A partir del 1 de marzo, China y Perú se encuentran y se funden en el camino solidario del TLC", dijo Forsyth, quien para la ocasión mostró un fotomontaje del Machu Picchu y la Gran Muralla, los dos monumentos históricos más representativos de ambos países, unidos.
"La cercanía de los dos (monumentos) simboliza mejor que cualquier otra cosa la extraordinaria cercanía de los dos países", agregó.
Según datos oficiales, China es el segundo socio comercial de Perú, mientras que este es el séptimo socio de Pekín en América Latina.
Del comercio en 2008, que aumentó el 24 por ciento respecto a 2007, 2.800 millones de dólares fueron exportaciones chinas y 4.700 millones de dólares exportaciones peruanas, principalmente harina de pescado y minerales, aunque por la crisis los intercambios bajaron en 2009 a 6.400 millones de dólares (2.100 y 4.300 millones). (Publicado por EFE, vía Yahoo! Noticias)

La UE y países andinos examinan sus relaciones y la integración regional

Bruselas, 3 de marzo.- La Unión Europea (UE) analizará con los cuatro países miembros de la Comunidad Andina de Naciones (CAN) las negociaciones entre ambos bloques y el proceso de integración de esa región.
La reunión se enmarca dentro del mecanismo de coordinación existente entre los dos bloques, y es la undécima de estas características que se celebra, señalaron fuentes diplomáticas.
Asistirán los viceministros de Comercio Exterior e Integración de Bolivia, Pablo Guzmán; de Relaciones Exteriores de Colombia, Camilo Reyes; de Comercio Exterior de Ecuador, Mentor Villagómez, y de Relaciones Exteriores de Perú, Néstor Popolizio.
Ésta será la primera reunión que mantienen estos cuatro países con la UE desde la celebrada en La Paz en 2007, indicaron fuentes europeas.
El encuentro estará presidido por la Comisión Europea y a él estarán invitados los estados miembros de la Unión.
Aunque no han trascendido los detalles de la agenda, la reunión cubrirá asuntos como el análisis de las consecuencias de la crisis financiera, la inmigración, el cambio climático, las drogas ilegales o los progresos del proceso de integración regional andina, apuntaron.
Además, los países intercambiarán opiniones de cara a la cumbre entre la UE y los países de América Latina y el Caribe (ALC) que tendrá lugar el próximo 18 de mayo en Madrid, bajo presidencia española de la Unión.
La reunión fue programada antes de la conclusión de un acuerdo comercial multipartito entre la UE y Colombia y Perú, recientemente, que la Unión ha recalcado que está abierto a los otros socios andinos que deseen incorporarse a él (eso sí, sin la posibilidad ya de introducir cambios).
La UE comenzó a negociar un amplio acuerdo de asociación con la CAN en 2007, pero el proceso no prosperó debido al desacuerdo interno entre los andinos, principalmente en el capítulo comercial.
Así, a finales de 2008 la UE propuso negociar un tratado comercial con los países que estuviesen dispuestos a ello, en ese caso Colombia, Perú y Ecuador.
Ecuador abandonó la mesa de negociaciones el pasado verano al considerar que no iban encaminadas a lograr un "acuerdo comercial para el desarrollo", como pide su nueva Constitución, pero recientemente su presidente, Rafael Correa, ha anunciado su voluntad de volver a negociar con los europeos.
Fuentes comunitarias han asegurado que están examinando las posibilidades y las fórmulas de retomar las negociaciones con Ecuador, teniendo en cuenta las condiciones especiales que solicita.
Bolivia siempre se ha declarado muy crítica con las negociaciones bilaterales de tratados de libre comercio por parte de miembros de la CAN, e incluso llegó a presentar en la última reunión andina cuatro demandas para intentar "revertir" las decisiones que permitieron a sus socios negociar este tipo de acuerdos.
En ese encuentro, celebrado en Lima a comienzos de febrero, los países de la CAN aprobaron una agenda estratégica para intentar superar sus discrepancias internas. (Publicado por EFE, vía Yahoo! Noticias)

Colombia, Perú y la UE cierran la negociación de un acuerdo comercial

Bruselas, 1 de marzo.- Colombia concluyó la negociación de un acuerdo comercial multipartito con la Unión Europea (UE) y se unió así a Perú, indicaron fuentes de la Comisión Europea.
"Los negociadores han llegado a un consenso la pasada madrugada sobre los términos generales del acuerdo", indicaron.
La delegación colombiana, que estuvo encabezada por el ministro de Comercio, Luis Guillermo Plata, logró acordar todos los puntos del tratado tras intensas sesiones de trabajo.

Perú, que también contó con su titular de Comercio, Martín Pérez, en la recta final del proceso, anunció que logró cerrar su participación en la negociación de manera exitosa.

Después de que Colombia y Perú hayan conseguido cerrar las negociaciones del tratado con la UE, las partes esperan rubricarlo en la cumbre euro-latinoamericana que tendrá lugar el 18 de mayo en Madrid, bajo presidencia española de la UE.

La ronda de trabajo que iniciaron en Bruselas peruanos, colombianos y europeos debía haber terminado el viernes, pero se extendió hasta el fin de semana ante la posibilidad de alcanzar un consenso.

Las fuentes comunitarias no precisaron detalles del tratado, pero fuentes diplomáticas peruanas consideraron que "satisfacía" a todas las partes.

Pérez indicó a la agencia estatal Andina que los europeos aceptaron las 200 millas marítimas peruanas para establecer las reglas de origen de los productos pesqueros, así como ampliar las cuotas para la exportación de bananos a 75.000 toneladas.

También Perú logró el ingreso al mercado europeo de 32.000 tonelaalablecer las reglas
de origen de los productos pesqueros, así como ampliar las cuotas para la exportación de bananos a 75.000 toneladas.